

Meeqqanut tapiissutit pillugit Inatsisartut peqqussutaat

Suliassaqartitsiniarnermik inunnillu isumaginninnermik Kalaallit Nunaannut inatsimmi nr. 580-imi 29. november 1978-imeersumi § 2 tunngavigalugu makku aalajangersarneqarput:

Kapitali 1.

Aalajangersakkat nalinginnaasut.

§ 1. Peqqussut manna tunngavigalugu meeqqanut tapiissutisinnaatitaanissami makku piumasqaataapput:

- 1) meeraq 18-it inorlugit ukioqassasoq, pisortanillu toqqaannartumik pilersorneqartussaanani,
- 2) meeraq Kalaallit Nunaanni kommunimi najugarivitaqartuussasoq, tak.kommunit imminnut akiliiffigeqatigiittarnerminni pisussaaffii pillugit peqqussut, aamma meeqqanut tapiissutinik tiguisinnaatitaasoq Kalaallit Nunaanni aalajangersimasumik najugaqartuullunilu inuit aqqisa allattorsimaffianni nalunaarsorneqarsimassasoq,
- 3) meeraq tapiissutinilluunniit tiguisinnaatitaasoq qallunaatut innuttaassuseqassasoq, imaluunniit nunat tamat akornanni isumaqatigiissutit tunngavigalugit Kalaallit Nunaanni isumaginninnikkut isumannaallisaatinik pisartagaqarsinnaatitaassasoq, imaluunniit meeraq tapiissutinilluunniit tiguisinnaatitaasoq ukiumi kingullermi Kalaallit Nunaanni najugaqarsimassasoq,
- 4) meeraq meeqqanik inuusuttunillu ikiorsiisarneq pillugu peqqussut tunngavigalugu angerlarsimaffiup avataanut inissinneqarsimassanngitsoq,
- 5) inuusuttuaraq katissimassanngitsoq.

§ 2. Meeqqanut tapiissutit meeqqap pilersorneqarnissaanut atugassatut tapiissutigineqartarput, meeqqallu pisassaralugit.

Imm. 2. Meeqqanut tapiissutit tapiissutinik tiguisinnaatitaasoq eqqarsaatigalugu eqqartuussivikkoortumik malersuinnissutaasinnaanngillat, ilanngaassiffigineqarsinnaanatik il.il..

Imm. 3. Meeqqanut tapiissutit qaammatisiutit ukiuat malittaraat.

§ 3. Meeqqanut tapiissutit amerlassusissaat ukiumut meeqqanut tapiissuteqarfiusumut aningaasanut inatsimmi aalajangersarneqartussaapput, tunniunneqartartussaallutillu ukiumi inaarutaasumik akileraaruteqarfiusumi kingullermi, imm. 2-6 naapertorlugit, isertitanut killissarititat aningaasanut inatsimmi aalajangersarneqartut malillugit.

Imm. 2. Angajoqqaat najugaqatigiippata, meeqqamut tapiissutit angajoqqaat katillutik akileraarutaasussanik isertitaat aallaavigalugit tunniunneqassapput, meeraq ilaqutariinnut inissitaanngippat.

Imm. 3. Meeraq angajoqqaami arlaanni najugaqarpat, meeqqanut tapiissutit tun-niunneqassapput taassuma akileraaruteqaataasussanik isertitai aallaavigalugit. Angajoqqaq taanna katissimappat imaluunniit aalajangersimasumik inooqateqarpat aappaasup akileraaruteqaataasussanik isertitai imaluunniit inooqataasup akileraaruteqaataasussanik isertitai naatsorsuutigineqassapput, inooqatigiinneq sivikinnerpaamik, meeqqanut tapiissutit atuutilerfissaata aallartinnissaa ukiumik ataatsimik sioqqulluguli atasimappat.

Imm. 4. Meeraq atuarfimmi najuugaqarfuiutigisumiippat taassumaluunniit assigisaani najugaqarpat meeqqanut tapiissutit meeqqap angajoqqaami arlaanni, meeqqap kingullermik inuit allattorsimaffiannut nalunaarutigineqarami najugaqarfígisaata akileraaruteqaataasussanik isertitai aallavigalugit, tak. imm. 3, tunniunneqassapput. Meeraq najugaqalinnginnermini ilaqutariinnut innissitaasimappat, meeqqap najugaani kommunemi isumaginninnikkut ataatsimiititaq aalajangersinnaavoq meeqqanut tapiissutit tunniunneqassasut angajoqqaarsiasut akileraarutaasussanik isertitaat aallavigalugit tak. imm. 6.

Imm. 5. Meeraq assigiimmik angajoqqaami arlaanni najugaqartarpat, aammalu angajoqqaat arlaalluunniit meeqqamut akilersuuteqanngippat, meeqqanut tapiissutit angajoqqaap, ukiup meeqqanut tapiissutit atuutilerfissaata aallartinnerani meeqqap inuit allattorsimaffiannut nalunaarutigineqarami najugaqarfígisaani, isertitai akileraarutaasussat aallavigalugit, tak. imm. 3, tunniunneqassapput. Angajoqqaat arlaat meeqqamut akilersuutini pisarpat, pisartussap meeqqanut tapiissutit akileraarutaasussanik isertitai, tak. imm. 3, aallavigalugit tunniunneqassapput.

Imm. 6. Meeraq ilaqutariinnut innissitaasimappat aammalu angajoqqaarsiai paaqqinninnissamut akuersisummik allagartaqarpata, meeqqanut tapiissutit angajoqqaarsiat akileraaruteqaataasussanik isertitaat imm. 2 aamma 3 tunngavigalugit suliarineqarsimasut aallaavigalugit tunniunneqassapput.

§ 4. Inuup uppersarsinnaaguniuk, isertitat akileraaruteqaataasussat, § 3 malillugu tapiissutini akiliinissamut tunngavissiisumik, annertuumik sivilisumillu appariaateqarsimasut, isumaginninnermut ataatsimiititaq immikkut aalajangersinnaavoq, meeqqanut tapiissutit tunniunnissaannut isertitassatut ilimagineqartut § 3 malillugu nalunaarutaasimanerattunngavigalugu.

Imm. 2. Ilaqutariit Kalaallit Nunaannut nuuttut § 1-imi piumasaqaataasunik eqqortitsisimappata taakku nuunnermik kingorna kvartalimi siullermi meeqqanut tapiissutiniq tunineqarsinnaapput, ukiumi tapiissuteqarfiusumi § 3 aallaavigalugu nalunaarutaasimanerat tunngavigalugit tamarmi isertitarisassanik isumaginninnermi ataatsimiititap naliliinera tunngavigalugu.

Imm. 3. Isertitarisassatut naatsorsuisarnermi kiisalu isertitat ataavartumik annertuumillu ikileriarsimasutut qaqugukkut naatsorsuunneqalertarsinnaaneratt pillugu malittarisassanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput.

Kapitali 2.

Meeqqanut tapiissutit tunniunneqartarnerat.

§ 5. Meeqqanut tapiissutit meeqqap anaanaanut tunniunneqartassapput, taassuma meeraq immini najugaqartippagu, isumaginninnermi ataatsimiititaq aalajangiisimanngippat tapiissutit meeqqap ataataanut tunniunneqassasut, imaluunniit imm. 2-4-imi imaluunniit § 6, imm 4-imi allanut tunniussinissamut piumasaqaataasut eqqortinneqarpata.

Imm. 2. Meeraq angajoqqaat arlaanni najugaqarpat meeqqanut tapiissutit tassunga tunniunneqassapput. Meeraq angajoqqaamini tamani assigiimmik najugaqartarpat angajoqqaallu arlaannaalluunniit meeqqap pilersorneqarneranatt akiliuteqartanngippata meeqqanut tapiissutit pilersuisumut kvartalimi siullermi

meeqqanut tapiissutit tunniunneqarfissaanni, inuit aqqisa allattorsimaffianni meeqqap najugaqarfiatut nalunaarsorneqarsimasumuttunniunneqassapput.

Imm. 3. Meeraq ilaqutariinni allani paarisassanngorlugu inissinneqarsimappat angajoqqaarsiallu isertitaat tunngavigalugit § 3 malillugu tunniussineq pisarpat, angajoqqaarsiat isertitaat tunngavigalugit periaatsit imm. 1 - 2-mi taaneqartut aallaavigalugit tunniussineq pissaaq.

Imm. 4. Meeraq atuarfimmi najugaqarfmutigisumiippat taassumaluunniit assigisaani najugaqarpat aammalu meeqqanut tapiissutit angajoqqaarsiat isertitaat tunngavigalugit § 3 malillugu meeqqanut tapiissutit angajoqqaarsianut tunniunneqassapput periaatsit imm. 1 - 2-mi taaneqartut aallaavigalugit.

Imm. 5. Meeraq atuarfimmi najugaqarfmutigisumiippat taassumaluunniit assigisaani najugaqarpat isumaginninnermut ataatsimiititaq aalajangiisinnaavoq meeqqanut tapiissutit ilaannakortumik meeqqamut tunniunneqarsinnaasut.

§ 6. Meeqqanut tapiissutit kvartalikkaartumik siumut kvartalip pineqartup qaammataani siullermi tunniunneqartassapput.

Imm. 2. Meeqqanut tapiissutit tunniunneqarnissaanni piumasaqaatit kvartalimi pineqartumi siullermi eqqortinneqarsimassapput.

Imm. 3. Meeqqanut tapiissutit siullermeerlugit tunniunneqartassapput kvartalimi kvartalip tapiissutininik pisinnaatitaalerfmp tullianit. Kingullermik tunniussineq pisassaaq kvartalimi tapiissutininik pisinnaatitaaffmp atorunnaarfiani.

Imm. 4. Meeqqap soqutigisaasa pisariaqartitaasalu tamanna pisariaqalersippassuk isumaginninnermi ataatsimiititaq aalajangiisinnaavoq meeqqanut tapiissutit piffissami kvartalikkaartumit sivikinnerusumi tunniunneqartassasut, taamatuttaarlu isumaginninnermi ataatsimiititaq aalajangiisinnaalluni tapiissutit tamakkiisumik ilaannakortumilluunniit nioqquutissanik pisissutissanngorlugit tunniunneqartassasut, imaluunniit isumaginninnermi ataatsimiititap aalajangersagai malillugit aqunneqarlutik.

Imm. 5. Meeqqanut tapiissutit tunniunneqartarneranni malittarisassanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput, matumani namminneersinnaassuseqanngitsunut tapiissutininik tunniussisarnermi aqutsinermilu malittarisassanik aalajangersaaneq ilanngullugu.

Kapitali 3.

Aqutsineq, aningaasalersuineq, naammagittaalliuuteqarsinnaaneq il. il.

§ 7. Meeqqanut tapiissutininik tunineqartarnissamik qinnuteqaat qinnuteqaateqartup kommunitut najugarivitaani isumaginninnermi ataatsimiititamut tunniunneqartassaaq, kingusinnerpaamik ukiup tapiissuteqarfusup aallartinnissaanut qaammammi tulluuttumi kingullermi ulloq siulleg nallertinnagu.

Imm. 2. Meeqqanut tapiissutisisinnaatitaaneq ukiup tapiissuteqarfusup ingerlanerani pissarsiarineqarpat tapiissutisarnissamik qinnuteqaat qinnuteqaateqartup kommunitut najugarivitaani isumaginninnermi ataatsimiititamut pisariaqanngitsumik kinguarsaanani tunniunneqartassaaq, kingusinnerpaamik kvartalimi tapiissutininik pisinnaatitaalerfimmi ulloq siulleg nallertinnagu.

Imm. 3. Peqqussut manna tunngavigalugu qinnuteqaateqarnissaaq piffissallu qinnuteqaateqarnissami killiliunneqartut pillugit innuttaasut ilitserorneqarnissaat isumaginninnermi ataatsimiititap isumagissassaraa.

§ 8. Meeqqanut tapiissutininik tunniussineq kommunimi tapiissutininik pisinnaatitaasup kommunitut najugarivitaani isumaginninnermi ataatsimiititamit suliarineqartassaaq.

Imm. 2. Qinnuteqaat qinnuteqaateqarnissamut piffissarititaasut § 7-imi taaneqartut qaangiutereersut

tunniunneqarpat meeqqanut tapiissutit ukiumi tapiissuteqarfusumi kvartalini tulluittuni tunniunneqartassapput.

Imm. 3. Pissutsit immikkut ittut atuutsillugit qinnuteqaateqarnermut piffissarititaasut sivikinnerusumik qaangerneqarnerat isumaginninnermi ataatsimiititap aalajangiiniarnermini isiginngitsuusaarsinnaavai.

§ 9. Meeqqanut tapiissutininik tigusisartooq qinnuteqaateqartorluunniit pisussaavoq kommunimi najugarivitamini isumaginninnermi ataatsimiititap pissutsinik meeqqanut tapiissutininik naatsorsuisarnermut tunniussisarnermullu pingaaruteqartunik, kiisalu pissutsit taakku allannguuteqarnerininik tapiissutit ikilineqarnissaannut tunniunneqartarunnaarnissaannulluunniit tunngavittut pingaaruteqartunik nalunaarfigissallugu.

Imm. 2. Taassuma isertitai akileraaruteqaataasussat § 3 malillugu meeqqanut tapiissutit tunniunneqarnissaannut tunngavissiisoq pillugit paasissutissanik isumaginninnermi ataatsimiititap pissarsiniarsinnaavoq.

Imm. 3. Meeqqanut tapiissutininik nalunngereeraluarlugu tigusassarinngisaminik tamakkiisumik ilaannakortumilluunniit tigusaqartup tigusassarinngisatut tigusimasani isumaginninnermi ataatsimiititamut ingerlaannaq utertissavai, aningaasallu taakku utertinneqartut isumaginninnermi ataatsimiititap Landskarsimut utertissallugit.

§ 10. Meeqqanut tapiissutininut aningaasartuutit Landskarsimit akilernerqartassapput.

Imm. 2. Utertitsilluni akiliisarneq, naatsorsuutininik saqqummiussisarneq, kukkunersuisarneq aamma nakkutilliisarneq pillugu malittarisassanik Naalakkersuisut aalaj angersaasinnaapput.

§ 11. Peqqussut manna tunngavigalugu aalajangiinerit isumaginninnermut tunngasut siulersorneqarnerat aqqqissuunneqarnerallu pillugit Inatsisartut peqqussutaat malillugunaammagittaalliuutigineqarsinnaapput.

§ 12. Kinaluunniit peqqussutip matuma atortinneqarnerani peqataasoq taamatut suliassaqartitaaneq naalakkersuinnermi qinigaanikkut pisimagaluarpalluunniit pinerluttulerinnermi inatsimmi naalakkersuinnermut atassuteqartunut atorfeqarnermi suliassaqartitaanermiluunniit pinerluttuliorneq pillugu inatsimmi aalajangersakkat malillugit akisussaavoq.

Kapitali 4.

Atortuulersitsineq.

§ 13. Inatsisartut peqqussutaat manna 1. januar 1997 aallarnerfigalugu atortuulersinneqarpoq, taamaattoorli ukiumi meeqqanut tapiissuteqarfusumi 1997-imi meeqqanut tapiissutininik pisartagaqarnissamik qinnuteqaat kingusinnerpaamik 1. december 1996 nallertinnagutunniunneqareersimassalluni.

Imm. 2. Tamatumunnga peqatigitillugu meeqqanut tapisiat pillugit Inatsisartut peqqussutaat nr. 4, 11. november 1986-imeersoq kingusinnerusukkat allannguuteqartinneqartarsimasooq atorunnaarsinneqarpoq.

Imm. 3. Meeqqanut tapiissutit 31. december 1996-imi malittarisassat atuuttut malillugit tunniunneqarsimasut ulloq taanna aallarnerfigalugu atorunnaassapput.

Imm. 4. Malittarisassat Inatsisartut peqqussutaat imm. 2-mi taaneqartoq tunngavigalugu aalajangersarneqarsimasut Inatsisartut peqqussutaat manna allalluunniit tunngavigalugit aalajangersakkanit taarserneqarnissamik atorunnaarsinneqarnissamilluunniit tungaanut atuutissapput.

Namminersornerullutik Oqartussat, 31. oktober 1996

Lars Emil Johansen

/

Benedikte Thorsteinsson

Namminersorlutik Oqartussat

Imaneq 4

3900 Nuuk

E-mail: nsninatsit@nanoq.gl

Linkit iluaqutaasussat

Kalaallit Nunaanni inatsisinut nalunaarutit

Namminersorlutik Oqartussat inatsisinut toqqorsiviat

Naalakkersuisut